

Tableau 2 : Caractéristiques démographiques et renseignements sur les traitements des patients francophones ayant participé au test de validité des visages

Caractéristiques	Première cohorte (N = 5)	Deuxième cohorte (N = 5)	Tous les patients (N = 10)
Patients			
Âge			
4 à 8 ans (nombre; %)	1 (20)	4 (80)	5 (50)
8 à 18 ans (nombre; %)	4 (80)	1 (20)	5 (50)
Âge médian (écart)	10 (7-14)	7 (5-15)	7,5 (5-15)
Diagnostic de cancer			
Leucémie lymphoblastique aiguë	1 (20)	4 (80)	5 (50)
Autre*	4 (80)	1 (20)	5 (50)
Traitement			
Chimiothérapie hautement émétogène			
Bléomycine, cyclophosphamide, doxorubicine, étoposide + vincristine	0	1 (20)	1 (10)
Brentuximab, cyclophosphamide, doxorubicine étoposide	1 (20)	0	1 (10)
Cyclophosphamide + cytarabine	0	2 (40)	2 (20)
Étoposide + ifosfamide	1 (20)	0	1 (10)
Chimiothérapie modérément émétogène			
Cytarabine, méthotrexate + rituximab	1 (20)	0	1 (10)
Doxorubicine + vincristine	1 (20)	1 (20)	2 (20)
Erwinia L-asparaginase + méthotrexate	0	1 (20)	1 (10)
Méthotrexate + vincristine	1 (20)	0	1 (10)
Prophylaxie antiémétique administrée			
Ondansétron	1 (20)	4 (80)	5 (50)
Ondansétron + aprépitant	1 (20)	1 (20)	2 (20)
Ondansétron + dexaméthasone	2 (40)	0	2 (20)
Ondansétron + dimenhhydrinate	1 (20)	0	1 (10)
Abréviations : N pour nombre			
*Comprend : tumeur de Wilms, sarcome d'Ewing, maladie de Hodgkin, lymphome de Burkitt			

Tableau 3 : Réponses des parents aux questions sur leur expérience de l'utilisation du PeNAT français et du journal avec leur enfant

Questions	Réponses	Nombre de réponses des parents		
		Première cohorte	Deuxième cohorte	Tous les parents
Pensez-vous que j'ai suffisamment expliqué comment utiliser l'outil pour que votre enfant soit vraiment capable de décrire sa nausée?	Oui	5	5	10
	Non	0	0	0
Croyez-vous que votre enfant a pu décrire le degré de nausée qu'il/elle ressentait à l'aide de cet outil?	Oui	5	5	10
	Non	0	0	0
Pour votre enfant, était-ce facile pour de choisir le visage qui correspondait à ce qu'il/elle ressentait?	Oui	4	5	9
	Non	1	0	1
Pensez-vous que votre enfant a été influencé par autre chose que la nausée lors de l'utilisation de l'outil?	Oui	2	0	2
	Non	3	5	8
Dans l'ensemble, évaluez la facilité ou la difficulté d'utilisation du journal	Très facile	1	4	5
	Facile	4	1	5